



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
LIMITED

E/CN.4/1997/L.103  
11 April 1997

RUSSIAN  
Original: FRENCH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят третья сессия

Пункт 12 повестки дня

ПРАВА ЧЕЛОВЕКА И НАУЧНО-ТЕХНИЧЕСКИЙ ПРОГРЕСС

Франция: проект решения

1997/... Права человека и вопрос о мерах по выполнению руководящих принципов регламентации компьютеризированных картотек, содержащих данные личного характера

Комиссия по правам человека, ссылаясь на руководящие принципы регламентации компьютеризированных картотек, содержащих данные личного характера (E/CN.4/1990/72), принятые Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 45/95 от 14 декабря 1990 года, и принимая к сведению доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение ее решения 1995/114 от 8 марта 1995 года (E/CN.4/1997/67), постановила:

а) просить государства, межправительственные, региональные и неправительственные организации в полной мере сотрудничать с Генеральным секретарем и предоставлять ему всю соответствующую информацию, касающуюся применения руководящих принципов;

б) просить Генерального секретаря продолжать следить за осуществлением руководящих принципов в системе Организации Объединенных Наций;

с) просить Генерального секретаря представить ей доклад на ее пятьдесят пятой сессии:

- i) о применении руководящих принципов в системе Организации Объединенных Наций;
- ii) об информации, полученной от государств и межправительственных, региональных и неправительственных организаций в отношении мер по выполнению руководящих принципов на национальном и региональном уровнях.

-----